

### 1 Open the device. ڈیوائس کو کھولیں۔

Hold the white base with one hand and pull back the orange top (mouth piece) as shown. Be sure to open the top completely until the arrows line up with each other.

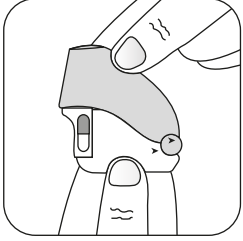
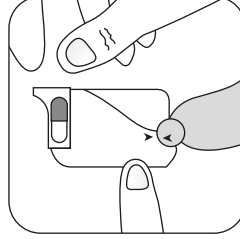
ایک ہاتھ سے سفید رنگ کا حصہ پکڑیں اور دوسرے ہاتھ سے اوپر نارنجی حصہ (Mouth Piece) پیچھے کی طرف کھینچیں جیسا کہ تصویر میں دکھایا گیا ہے۔ اوپر کا نارنجی حصہ یہاں تک کھولیں کہ تیر کے نشان آمنے سامنے آجائیں۔

### Insert the Rotacap into the Rotacap chamber.

Place the transparent end on the bottom so you will be able to see when the medication is completely delivered.

### 2 روٹاکیپ کو چیمبر میں ڈالیں۔

روٹاکیپ کا شفاف حصہ نیچے کی طرف رکھیں۔ تاکہ آپ دیکھ سکیں کہ دوا کی خوراک مکمل طور پر استعمال ہوئی ہے۔



### 3 Close the mouth piece firmly. Mouth Piece کو مضبوطی سے بند کریں۔

Close the mouth piece firmly until a click is heard which indicates proper locking of the Revolizer.

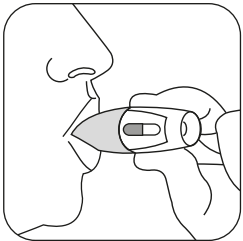
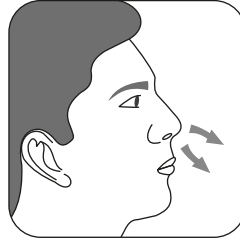
Mouth Piece کو مضبوطی سے بند کریں تک کی آواز یہ نشاندہی کرتی ہے کہ ریولائزر مکمل طور پر صحیح بند ہو چکا ہے۔

### Breathe out fully.

Breathe out fully before taking dose of Revolizer.

### 4 سانس پوری طرح باہر نکالیں۔

Mouth Piece کو استعمال سے پہلے سانس پوری طرح باہر نکالیں۔



### 5 Breathe in. سانس کھینچیں۔

Grip the mouthpiece between your teeth and seal your lips around it. Tilt your head slightly backwards. Breathe in through your mouth as deeply as you can. Remove the Revolizer from your mouth and hold your breath as long as possible then breathe out.

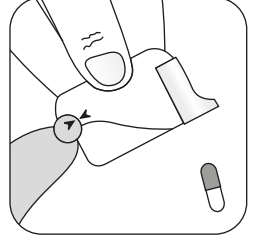
Note: If you are doing this properly you will hear the Rotacap shell vibrating inside the Revolizer.

ریولائزر کے ماڈل میں کوڈ انٹنوں کے درمیان رکھتے ہوئے لبوں سے دبا لیں۔ سر کو پیچھے کی جانب جھکاتے ہوئے منہ کے ذریعے جتنا گہرا سانس کھینچ سکتے ہوں کھینچیں۔ ریولائزر کو منہ سے نکال کر جتنی دیر آسانی سے سانس روک سکتے ہوں روکنے اور پھر سانس باہر نکالیں۔ نوٹ: اگر آپ ہیٹل درست طریقے سے کر رہے ہوں گے تو روٹاکیپ کچس کچسول کا حصہ ریولائزر کے اندر کھڑکھڑاہٹ کی آواز پیدا کر رہا ہوگا۔

### 6 Open the Mouth Piece. Mouth Piece کو کھولیں۔

After every use, open the mouth piece of your Revolizer, till the arrows meet, then discard the used Rotacap.

استعمال کے بعد ریولائزر کا Mouth Piece یہاں تک کھولیں کہ تیر کے نشان آمنے سامنے آجائیں اور خالی روٹاکیپ کو ضائع کر دیں۔



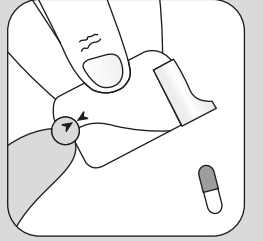
### 7 Close the mouth piece firmly. Mouth Piece کو مضبوطی سے بند کریں۔

Close the mouth piece firmly. Store Revolizer in convenient pouch which is provided with it. Every time use fresh Rotacap. Proceed with steps 1 through 7.

Mouth Piece کو مضبوطی سے بند کریں۔ ریولائزر ڈیوائس کو محفوظ جگہ رکھیں۔ ہر بار نیا روٹاکیپ استعمال کریں۔ ہر دفعہ ایک سے سات تک دی گئی ہدایات دہرائیں۔

### The Revolizer is robust and requires minimal cleaning and maintenance

- Wash the Revolizer once every 2 weeks.
- Open the mouth piece and remove any Rotacap shell that might be left in the chamber.
- Rinse the mouthpiece and chamber in running water.
- Remove excess water by tipping onto a paper towel and leave to air dry.
- Air drying takes about 6 hours so if possible wash the Revolizer and leave it to dry overnight.



### ریولائزر کی دیکھ بھال

- ریولائزر کو دو ہفتے میں ایک مرتبہ ضرور دھوئیں۔
- ریولائزر کو کھولیں اور خالی روٹاکیپ باہر نکال دیں۔
- ریولائزر کو صاف اور تازہ پانی سے دھوئیں اور پھر ریولائزر کو اچھی طرح بلا کر اضافی پانی نکالیں اور خشک ہونے کیلئے صاف جگہ پر رکھ دیں۔
- ہوا سے ریولائزر کچھ گھنٹے میں خشک ہوتا ہے لہذا ریولائزر کو صحت مند کر رات بھر کیلئے چھوڑ دیں۔



### General Care Tips for your Revolizer

- Do not push any cleaning cloth or instrument into the mouth piece of the Revolizer as it may cause damage.
- Only insert the Rotacap into the device just prior to use.
- Your Revolizer & Rotacap bottle come with a convenient pouch with space. After use, store both items together in a clean, dry place for easy access.
- Use only as directed by your doctor. If the recommended dose does not provide relief or symptoms or symptoms become worse, consult your doctor.
- It is recommended to replace your Revolizer every 6 months.

### انتباہ

- ریولائزر کے ماڈل میں کوڈ انٹنوں کے درمیان رکھتے ہوئے لبوں سے دبا لیں۔ سر کو پیچھے کی جانب جھکاتے ہوئے منہ کے ذریعے جتنا گہرا سانس کھینچ سکتے ہوں کھینچیں۔ ریولائزر کو منہ سے نکال کر جتنی دیر آسانی سے سانس روک سکتے ہوں روکنے اور پھر سانس باہر نکالیں۔
- نوٹ: اگر آپ ہیٹل درست طریقے سے کر رہے ہوں گے تو روٹاکیپ کچس کچسول کا حصہ ریولائزر کے اندر کھڑکھڑاہٹ کی آواز پیدا کر رہا ہوگا۔